

PROFESSIONNALISATION ALLEMAND ALTERNANCE POUR LES DEMANDEURS D'EMPLOI

DEUTSCHKURSE MIT PRAKTIKUM FÜR ARBEITSLOSE



SPRACHSCHULE *ZUM* EHRSTEIN



HISTORIQUE / CHRONOLOGIE

- 2009 : Le Conseil Régional d'Alsace finance :
5 semaines de cours au Greta et 2 semaines de cours à la Sprachschule zum Ehrstein, avec expériences sur le terrain
2009 : « Conseil Régional d'Alsace » financiert :
5-Wochen-Kurs bei Greta, 2-Wochen-Kurs bei der Sprachschule zum Ehrstein, mit Firmenbesuch.
- Certains stagiaires souhaitent une alternance en entreprise. Teilnehmer fanden, dass ein Praktikum ein Plus wäre.

- Depuis 2010 :
La Région Alsace finance :
4 semaines de cours au Greta, 3 semaines de cours à la Sprachschule zum Ehrstein et 4 semaines de stage en entreprise en Allemagne.

Seit 2010

- « Conseil Régional d'Alsace » financiert :
4 Wochen Kurse bei Greta
3 Wochen Kurse bei der Sprachschule zum Ehrstein
und 4 Wochen Praktikum in Deutschland.



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



CONTENU / INHALT

Modules au GRETA :

- Remise à niveau
Auffrischung
- Communiquer par téléphone
Telefonieren
- Oral professionnel
mündliches Berufsdeutsch
- Culture d'entreprise en France
Unternehmenskultur in
Frankreich
- Échanger des informations à
l'écrit
Emails, Briefe usw.

Modules à la SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN :

- Stellensuche
Technique de recherche d'emploi
- Praktikumssuche,
Vorstellungsgespräche,
Fertigstellung des Praktikums
Recherche et finalisation du stage
- Fachliche Information
Informations techniques
- Unternehmenskultur in
Deutschland
Culture d'entreprise en Allemagne



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



PEDAGOGIE/PÄDAGOGIK

- 3 formatrices au Greta
3 Lehrerinnen bei Greta
- 2 formateurs à la
Sprachschule zum Ehrstein
2 Lehrer bei der
Sprachschule zum Ehrstein
- Individualisation au Greta
Individualisierung bei
Greta
- Firmen und kulturelle
Besuche in Freiburg sowie
Gruppenaktivitäten
Visites d'entreprises et
culturelles à Freiburg et
activités de groupe



SPRACHSCHULE *ZUM* EHRSTEIN



COMMENTAIRES DES STAGIAIRES

TEILNEHMERKOMMENTARE

- Complémentarité des deux organismes
Die beiden Organismen ergänzen sich
- L'Allemagne sous un autre angle
Die Teilnehmer sehen Deutschland mit anderen Augen
- L'immersion fait la différence
Sprachimmersion macht den Unterschied
- Valorisation
Anerkennung
- Intégration
Mitmachen



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



STAGE EN ENTREPRISE / PRAKTIKUM

- Recherche accompagnée
Praktikumsuche wird begleitet
- Entretiens d'embauche
Vorstellungsgespräche
- Dans son domaine ou hors son domaine
Im oder ausserhalb des eigenen beruflichen Bereichs
- Pratique linguistique intensive
Intensive sprachliche Praxis
- Découverte du monde du travail en Allemagne
Deutsche Arbeitswelt entdecken
- Expérience valorisante
Aufwertende Erfahrung
- Taux élevé de retour à l'emploi
Hohe Arbeitswiederfindungs Quote



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



Le STAGIAIRE EN ALLEMAGNE PRAKTIKANT(IN) IM DEUTSCHLAND

- J'étais un collaborateur à part entière.
Ich war kein « Praktikant »
aber ein echter Mitarbeiter.
- J'ai fait MON travail.
Ich habe MEIN Job gemacht.
- On m'a donné les clefs du bureau.
Die haben mir die Schlüssel
des Büroraums gegeben.
- J'ai actualisé mes compétences professionnelles.
Ich konnte meine
Fachkenntnisse aktualisieren.
- Pas de discrimination des seniors ni des jeunes débutants.
Weder Senioren noch junge
Anfänger werden diskriminiert.



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



METIERS / BERUF

- Assistanat
Assistent
- Hôtellerie/Tourisme
Hotelgewerbe, Tourismus
- Médico-social
Sozial und Pflege
- Informatique, info graphisme
Informatik, Webmaster
- Vente
Verkauf
- Achats, Marketing
Einkauf und Marketing
- Logistique
Logistik
- Compta/gestion
Buchhaltung
- Architecture, urbanisme
Architektur, Stadtplanung
- Technique, production,
industrie
Technik, Produktion, Industrie



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



Quelques statistiques / Statistiken

- Trouvé un emploi: 18%
Stelle gefunden : 18%
- Vacations, saisonnier, consultant : 10%
Vertretungen, Saisonarbeit, Consultant : 10%
- Emploi proposé mais ne convenant pas (trajet, horaires, quotité etc.) : 12%
Arbeitsstellen die nicht passen (Fahrt, Arbeitszeit, Anteil,..) : 12%



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



Les « ATYPIQUES » / « ATYPISCH » en emploi en Allemagne / die jetzt in Deutschland arbeiten

- Pharmaciens
Apoteker
- Hôtesse de l'air
Stewardess
- Protection des animaux
Tierheim Arbeiterin
- Tailleur de pierres,
marbrier
Steinmetz
- Maître nageur
Bademeister



SPRACHSCHULE ZUM EHRSTEIN



COORDONNEES / KONTAKTDATEN

Michèle Henno

Espace Langues

Greta Centre Alsace

Tél. : 03.89.22.92.28

espace.langues@greta-colmar.fr

www.greta-colmar.fr

Jutta Volderauer

Henry Peter

Sprachschule zum Ehrstein

Tel.. : 49.761.400.28.51

info@ehrstein.de

www.ehrstein.de



SPRACHSCHULE *ZUM* EHRSTEIN

